

---

# Arbeiðsloysisskipanin

## Ársfrásøgn fyri tíðina 01.01.09 - 31.12.09

---

Avrit

---

Ársfrásøgnin er góðkend á aðalfundi, tann / 2010

Fundarstjóri:

P/F nr. 3752  
Hoyvíksvegur 5  
P.O.Box 30  
110-Tórshavn  
Faroe Islands  
Phone (+298) 351700  
Fax (+298) 351701  
E-mail [nota@nota.fo](mailto:nota@nota.fo)  
[www.nota.fo](http://www.nota.fo)

---

Upplýsingar um skipanina v.m.	3
Leiðsluátekning	4
Átekning frá óheftum grannskoðara	5 - 6
Høvuðs- og lyklatøl	7
Frágreiðing frá leiðslu	8 - 13
Rakstrarroknskapur	14
Fíggjarstøða	15 - 16
Pengastreymsuppperð	17
Nýttur roknskaparháttur	18 - 21
Notur til ársfrásøgnina	22 - 24

---

---

## Felagið

---

Arbeiðsloysisskipanin  
Tinghúsvegur 14  
FO-100 Tórshavn  
Telefon: 359550  
Telefax: 359551  
Heimasíða: [www.als.fo](http://www.als.fo)  
Roknskaparár: 01.01 - 31.12

---

## Nevnd

---

Alfred Petersen, formaður  
Björgfríð Ludvig  
Ingeborg Vinther  
Viberg Sørensen  
Kartni Ravnsfjall  
Marita Rasmussen  
Jan Højgaard

---

## Tiltakslimir

---

Vígdis Johannesen  
Eyðstein Djurhuus  
Vár í Gong  
Ester Dahl  
Jónsvein Knudsen  
Snorri Fjallsbak

---

## Stjórn

---

Ernst Jacobsen

---

## Grannskoðan

---

### NOTA

Løggilt grannskoðanarvirki P/F

Vit leggja við hesum fram ársfrásøgn fyri skipanina fyri roknskaparárið 01.01.09 - 31.12.09.

Ársfrásøgnin er gjørd í samsvari við ásetingarnar í ársroknskaparlógini við teimum tillaginum sum stýri hevur met verði neyðugar, og eftir løgtingslóg nr. 113 frá 13. juni 1997 um arbeiðsloysistrygging og arbeiðsávísing, sum seinast broytt við løgtingslóg nr. 179/2008 frá 25. mai 2009.

Tað er okkara fatan, at ársfrásøgnin gevur eina rættvísandi mynd av ognum, skyldum, figgjartiligu støðu og av úrslitinum av virkseminum hjá skipanini.

Ársfrásøgnin verður lögð fyri aðalfundin, og mælt verður til at góðkenna hana.

Tórshavn, tann 22. apríl 2010

### Stjórn

Ernst Jacobsen

### Stýri

Alfred Petersen  
formaður

Viberg Sørensen

Kartni Ravnsfjall

Marita Rasmussen

Jan Højgaard

Björgfríð Ludvig

Ingeborg Vinther

## Til Arbeðsloysisskipanina

Vit hava grannskoðað ársfrásøgnina hjá Arbeðsloysisskipanini fyri roknskaparárið 01.01.09 - 31.12.09, við leiðsluátekning, frágreiðing frá leiðslu, rakstrarroknskapi, fíggarstøðu, pengastreymisuppgerð, nýttum roknskaparhátti og notum. Ársfrásøgnin verður gjørd eftir ársroknskaparlógini, við teimum tillagingum sum stýri hevur met verði neyðugar.

### Ábyrgd leiðslunnar av ársfrásøgnini

Leiðslan hevur ábyrgdina av at gera eina ársfrásøgn, ið gevur eina rættvísandi mynd í samsvari við valdan roknskaparsíð. Henda ábyrgd ber í sær, at skipanin støðugt hevur tað innanhýsis eftirlit, ið skal til, fyri at ársfrásøgn kann gerast, sum gevur eina rættvísandi mynd uttan týðandi skeivleikar, uttan mun til um skeivleikarnir standast av sviki ella mistøkum, at nýttur verður hókandi roknskaparháttur, og at roknskaparligu metingarnar, sum gjørdar eru, eftir umstøðunum mugu ætlast at vera rímiligar.

### Grannskoðanin og ábyrgd grannskoðarans

Okkara ábyrgd er við støði í grannskoðanini at gera eina niðurstøðu um ársfrásøgnina. Vit hava grannskoðað samsvarandi galdandi føroyskum grannskoðanarreglum, ið krevja, at vit halda tey etisku krøvini og leggja til rættis og grannskoða fyri at fáa grundaða vissu fyri, at tað ikki eru týðandi skeivleikar í ársfrásøgnini.

Grannskoðanin ber í sær, at gjørt verður tað arbeiði, sum skal til fyri at fáa grannskoðanarprógv fyri upphæddum og upplýsingum í ársfrásøgnini. Grannskoðarin metir um, hvat arbeiði skal gerast, herundir metir hann um vandan fyri týðandi skeivleikum í ársfrásøgnini, uttan mun til um skeivleikarnir standast av sviki ella mistøkum. Grannskoðarin metir eisini um innanhýsis eftirlitið, ið skal til fyri at skipanin kann gera eina ársfrásøgn, sum gevur eina rættvísandi mynd. Hetta verður gjørt fyri at leggja grannskoðanina til rættis eftir umstøðunum og ikki fyri at gera eina niðurstøðu um dygdina á innanhýsis eftirlitinum. Grannskoðanin ber eisini í sær, at støða verður tikin til, um roknskaparhátturin, sum leiðslan nýtir, er hókandi, um tær roknskaparligu metingar, sum leiðslan hevur gjørt eru rímiligar, og hvussu ársfrásøgnin sum heild er gjørd.

Tað er okkara fatan, at vit hava fingið nøktandi grannskoðanarprógv, ið kann vera grundarlag undir okkara niðurstøðu.

Grannskoðanin hevur ikki givið orsök til fyrivarni.

**Niðurstøða**

Tað er okkara fatan, at ársfrásøgnin gevur eina rættvísandi mynd av ognu, skyldum og figgjartiligu støðu pr. 31.12.09 og av úrslitinum av virkseminum hjá skipanini og peningastreymi í roknskaparárinum 01.01.09 - 31.12.09 samsvarandi nýttum roknskaparátti.

Tórshavn, tann 22. apríl 2010

**NOTA**

Løggilt grannskoðanarvirki P/F

Ole Guldborg Nielsen  
Løggildur grannskoðari

Joen Magnus Lamhauge  
Skrásettur grannskoðari

**HØVUÐSTØL**

Upphædd í tkr.	2009	2008	2007	2006	2005
----------------	------	------	------	------	------

**Úrslit**

Inntøkur	137.290	141.161	140.116	130.283	123.533
Úrslit áðrenn av- og niðurskriving	-33.078	81.768	79.916	33.244	-6.273
Fíggjarligir postar, netto	53.988	-24.107	15.367	15.509	17.951
Ársúrslit	17.770	56.230	93.589	46.525	9.712

**Fíggjarstöðja**

Aktiv tilsamans	727.224	700.515	664.588	551.536	305.939
Íløgur í materiella stöðisogn	2.615	23.433	1.031	1.933	981
Eginogn Índeks	713.974 143	696.204 139	639.975 128	546.386 109	499.860 100

**LYKLATØL**

	2009	2008	2007	2006	2005
--	------	------	------	------	------

**Soliditetur**

Eginognarpartur	98,2%	99,4%	96,3%	99,1%	98,8%
-----------------	-------	-------	-------	-------	-------

**Annað**

Ársverk í miðal	17	16	16	18	18
-----------------	----	----	----	----	----

## Ársfrágreiðing

Arbeiðsloysið í Føroyum vaks í stórum í 2009 og niðurgongd var í nærum øllum vinnugreinum. Við árslok 2009 fingtu 1277 persónar vanligt útgjald frá Arbeiðsloysisskipanini, og við byrjan av árinum vóru tey 549 persónar. Talið á persónum, sum fingtu vanligt útgjald frá Arbeiðsloysisskipanini í 2009, er sostatt vaksið 233 prosent. Sambært Hagstovu Føroya var arbeiðsloysið í Føroyum við árslok 2009 5,4% av arbeiðsfjældini samanborið við 1,8% við byrjan av árinum. Miðal fyri árið var arbeiðsloysið í 2009 3,8 prosent samanborið við 1,3 prosent í 2008.

Fólk úr nærum øllum vinnugreinum mistu arbeiði í 2009 og sambært Hagstovu Føroya minkaði talið av løntakarum í árinum við 976 persónum úr 25.643 niður í 24.667. Talið av løntakarum minkaði mest í byggivinnuni 342 løntakarar ella 17%. Aðrar vinnugreinir har løntakaratalið minkaði nógv var handilsvinnan, 236 løntakarar sum er 7%; flutningsvinnan 124 sum er 9% og heilsu- og almannaverkið har løntakaratalið minkaði við 135 løntakarum ella 4%. Einasta vinnugreinin sum hevði munandi vøkstur var fiskavøruidnaður sum vaks við 175 løntakarum ella 13%.

Stóri vøksturin í arbeiðsloysinum hevði við sær, at útgjaldið úr vanligu skipanini í 2009 var meira enn trýfalt so høgt sum í 2008. Útgjaldið vaks eisini nógv ígjøgnum árið. Í januar varð goldið út 5,8 mió. kr. og í desember var tað vaksið til 17,5 mió. kr.

Útgjaldið til arbeiðsfólk á fiskavirkjum vaks eisini í 2009. Útgjaldið úr fiskavirkisskipanini vaks 28 prosent.

Sambært Hagstovu Føroya vóru samlaðu lønarútgjaldingar í 2009 áljóðandi 6.702 mió. kr. í mun til 7.018 mió. kr. í 2008 ella ein minking á 316 mió. kr. ella -4,5%.

## Inngjöld

Samlaðu inngjöldini í 2009 vóru 137,3 mió. kr. í mun til 141,2 mió. kr. í 2008. Talan var sostatt um eina lækking á 2,7%. ALS-gjaldið hevur verið óbroytt síðan 1. juli 2004 og hevur sostatt verið tað sama fyri bæði árinum, nevnliga 1%.

## Útgjöld

Samlaðu útgjöldini í 2009 vóru tilsamans 157,3 mió. kr. í mun til 46,8 mió. kr. árið fyri, tað eru 110,5 mió. kr. minni ella ein vøkstur á 235,9%

Útgjaldið av vanligum arbeiðsloysistuðuli var 135,4 mió. kr. í mun til 31,8 mió. kr. í 2008. Útgjaldið til arbeiðsfólk á fiskavirkjum var 17,7 mió. kr. í mun til 13,8 mió. kr. í 2008.

Í 2009 vóru tað í miðal 956 fólk pr. skeið, ið fingtu vanligan arbeiðsloysistuðul frá Arbeiðsloysisskipanini, og 416, sum fingtu stuðul úr fiskavirkisskipanini. Í 2008 vóru miðaltølini ávikavist 282 og 381 fólk.



Tey, sum finga vanligt útgjald, finga í 2009 í miðal útgaldið kr. 11.155 um mánaðin, meðan tey, sum finga útgjald ígjøgnum fiskavirkisskipanina, í miðal finga útgaldið kr. 3.404 um mánaðin. Somu upphæddir í 2008 vóru ávikavist kr. 9.030 fyri vanligu skipanina og kr. 2.959 fyri fiskavirkisskipanina. Í hesum sambandi kann nevast, at hægst loyvdi arbeiðsloysisstuðulin í 2009 var kr. 949 um dagin ella kr. 20.000 um mánaðin.

### Lønir og kostnaðir

Útreiðslur til lønir v.m. vóru í 2009 áljóðandi 6,4 mió. kr., sum er tkr. 160 meira enn í 2008 ella 2,5%. Við árslok 2009 var starvsfólkatalið 18 (17 ársverk), umframt ein lærling. Við árslok árið fyri var starvsfólkatalið eisini 16 (15 ársverk), umframt ein lærling.

Aðrir kostnaðir vóru 6,8 mió. kr. í mun til 6,4 mió. kr. í 2008, vøksturin er 392 tús. kr. Í prosentum er vøksturin 6%.

### Ársúrslit og eginogn

Tekniska úrslitið, sum er munurin millum inngjöld og útreiðslur til arbeiðsleys, var -20 mió. kr. í mun til 94,3 mió. kr. í 2008.

Úrslit fyri avskrivningar og fíggarpostar var -33,1 mió. kr í mun til 81,8 mió. kr. 2008.

Úrslitið av fíggarpostum var 54 mió. kr., í mun til -24,1 mió. kr. í 2008, og tað er 78,1 mió. kr. betri enn árið fyri.

Orsøkin til góða úrslitið av fíggarpostum, sum eisini er hitt besta árið fyri fíggarpostarnar nakrantíð hjá Arbeðsloysisskipanini, er batnaða støðan á fíggarmarknaðunum kring heimin.

Rakstrarúrslitið í 2009 gjørdist sostatt 17,8 mió. kr. Í 2008 var úrslitið 56,2 mió. kr. Tað merkir at úrslitið var 38,4 verri.

Orsøkin til at úrslitið gjørdist verri er nógv vaksandi arbeiðsloysi og harvið at útgjaldið var so nógv hægri. Hetta sæst eisini á tekniska úrslitinum, sum var nógv verri í 2009 enn í 2008.

Rakstrarúrslitið í 2009 gjørdi, at eginognin hjá Arbeðsloysisskipanini við árslok var 713,9 mió. kr. Við árslok 2008 var hon 696,2 mió.

## Skipanin

Høvuðsendamálini við Arbeiðsloysisskipanini eru sambært § 1 í løgtingslóg um arbeiðsloysistrygging og arbeiðsávísing frá 13. juni 1997 við seinni broytingum:

- At veita fíggjarligan stuðul til arbeiðsleys
- at virka fyri bøttum møguleikum hjá arbeiðsleysum at fáa arbeiði
- at umsita arbeiðsávísing fyri føroyska arbeiðsmarknaðin

Arbeiðsloysisskipanin er fyri støðugum broytingum orsakað av skiftandi arbeiðsloysi. Neyðugt er allatíðina at tillaga skipanina, so at bygnaðurin er skynsamur, og talið av starvsfólkum er hósandi til arbeiðsnøgðina. Í tíðarskeiðnum frá 2005 til 2009 er starvsfólkatalið minka, og tvær deildir eru lagdar saman. Seinasta hálva árið er arbeiðsloysið nógv vaksið, og tað merkir, at tað kann gerast neyðugt at seta fólk í starv.

Arbeiðsloysisskipanin fekk í 2008 munandi betri karmar og umstøður til at veita eina betri tænastu og annars at røkka út til okkara viðskiftafólk.

Í oktober 2008 keypti Arbeiðsloysisskipanin ein bygning á Tinghúsvegnum í Tórshavn til at húsast í. Talan er um ein bygning, sum er bygdur í 1989, og sum Føroya Sparikassi, seinni Eik, hevur átt øll árin. Bygningurin er í 4 hæddum umframt rúmliga kjallarhædd við plássi til arkiv, goymslu og parkeringspláss. Bygningurin liggur væl fyri í miðbýnum, og við ábøtum er hann vælegnaður til at hýsa virkseminum hjá Arbeiðsloysisskipanini. Umstøður til móttøku, skeiðsvirksemi og kantinuviðuskifti eru góðar. Kostnaðurin, sum var 22,7 mió. kr., gjørði, at hetta var ein betri og bíligari loysn enn at byggja nýggjan bygning.

Arbeiðsloysisskipanin keypti eisini ein bil í 2008, og tað hevur gjørt møguleikarnar hjá ávísingini at røkka út til viðskiftafólk nógv betri. Bilurin gjørdist eisini hentur, tá arbeiðsloysið fór at vaksa nógv, og umboð fyri trygging skjótt og ómakasleyst kundu vitja arbeiðspláss, sum vóru rakt av hópuppsøgnum.

Arbeiðsloysisskipanin hevur eisini fingið nýggja heimasíðu, sum longu er nógv vitjað. Heimasíðan er væl skipað og lætt at brúka hjá viðskiftafólkunum hjá ALS. Á heimasíðuni ber til at síggja dagförd hagtøl um persónar í skipanini, og eisini ber til at síggja nýggjastu stórvini, sum verða lýst á starv.fo

**Broytingar í ALS-lógini:**

Í mai 2009 vórðu gjørdar broytingar í ALS-lógini. Millum annað varð útgjaldið hækkað úr 70% upp í 80% av A-lønini seinastu 12 mánaðirnar. Fleiri aðrar broytingar vóru eisini gjørdar og tær mest tíðandi vóru hesar:

- Útgjaldið, sum umrøtt, varð hækka úr 70% upp í 80% av útrokningargrundarlagnum, tó í mesta lagi 20 tús. kr. fyrsta árið og 75% restina av útgjaldsdøgunum.
- Útgjaldstíðarskeiðið varð styt, og rætturin til útgjald fellur nú burtur, tá arbeiðsleysur í 3-ára skeið hevur fingið stuðul í 648 dagar.
- Víðkaður møguleiki er nú fyri førleikagevandi tiltøkum m.a. við endurrindan fyri arbeiðsvenjing.
- Bíðidagar, sum fyrr vóru upp í 10 dagar eru allir tiknir burtur
- Fyri sjálvstøðug vinnurekandi er skipanin broytt til fast inn- og útgjald.
- Skipan er gjørd til fiskimenn, tá skip verða lögð í longri tíð í samband við umvæling.
- Útlendingar kunnu eftir umsókn verða frítíknir at rinda ALS-gjald.
- Fiskavirkisskipanin er broytt til árligt endurskoðað útrokningargrundarlag.
- Reglur um roknskaparhald er ásettar, so ivi ikki verður um, at ALS ikki verður fevnt av løgtingslóg um landsins almenna roknskaparhald og kunngerð um roknskaparverk landsins.
- Í lógini er ásett, at inntøkur og útreiðslur hjá ALS ikki verða tiknar við í løgtingsfíggarlógina

Aðrar broytingar eru eisini framdar fyri at gera lógina greiðari og harvið minka um ivan í samband við tulkingar av lógini.

**Barsilsskipanin**

Arbeidsloysissskipanin umsitur partin av Barsilsskipanini, ið hevur við útgjald av barsilspeningi at gera og fyrisingina í hesum sambandi. Vinnumálaráðið endurrindar Arbeidsloysissskipanini fyri umsitingina, og í 2009 var samlaða endurrindanin 1,343 mió. kr., harav tkr. 986 fóru til lønir, og tkr. 356 fóru til aðrar útreiðslur. Lógarbroytingin, sum var framd í juni 2008, við longdum farloyvum hevur økt um arbeiðsbyrðuna av skipanini. Á løgtingsfíggarlógini fyri 2009 er játtanin til rakstur av Barsilsskipanini lækkaður úr 2,0 mió. kr. til 1,586 mió. kr. og í 2010 er játtanin lækkað enn meira niður í 1,538 mió. kr.

**Fasti Gerðarrættur**

Arbeidsloysissskipanin hevur avtalu við Fasta Gerðarrætt at hýsa hesum stovni og at umsita ein part av hesi skipan. Fasti Gerðarrættur endurrindar Arbeidsloysissskipanini fyri umsitingina, og í 2009 var samlaða endurrindanin tkr. 195, harav tkr. 152 fóru til lønir og tkr. 43 til aðrar útreiðslur.

**Stýrið**

Sambært Løgtingslóg um arbeiðsloysisstrygging og arbeiðsávísing frá 13. juni 1997, við seinni broytingum, verður stýrið fyri Arbeidsloysissskipanina valt fyri fýra ár í senn. Núverandi stýrið tók við 1. oktober 2009.

## Útlitini fyri 2010

Heimsumfatandi búskaparkreppan, sum herjaði í 2008 og 2009 á figgjarmarknaðunum er linkað nógv í 2010 og tekin eru um, at vøkstur aftur fer at vera í alheimsbúskapinum í 2010. Í Føroyum merkist niðurgongdin í búskapinum eisini orsakað av minkandi veiðunøgðum í fiskiskapinum og lægri prísnum.

Tekin eru enn ikki um at sjónlig vend er komin í føroyska búskapin, men Landsbanki Føroya væntar sambært nýggjastu frágreiðing teirra ein realan búskaparvøkstur í 2010 sum er 1%. Landsbankin væntar, at BTÚ í leypandi prísnum veksur 3% í 2010, og við tað at prísavøkstur væntandi verður 3%, verður reali vøsturin í 2010 1%.

Arbeiðsloysið var í miðal 3,8% í 2009. Landsbanki Føroya væntar, at arbeiðsloysið veksur nakað afturat til kanska 6-7% í miðal fyri 2010. Økta arbeiðsloysið sæst í flest øllum vinnugreinum, uttan innan alivinnu, figgjarvinnu og almenna geiran. Arbeiðsloysisskipanin hevur eftir lógarbroying í 2009 økt útgjaldið munandi til hvønn arbeiðsleysan. Hetta saman við tí, at arbeiðsloysi eisini er í grannalondunum, kann hugsast at gera, at fráflytingin ikki verður so stór, og at arbeiðsloysið verður nakað størri annars. Hinvegin ger hægri arbeiðsloysisveitingin, at inntøkumissurin verður knapt so stórur við at gerast arbeiðsleysur.

Bæði minni fráflyting, sum gevur fleiri brúkarar, og hægri veiting til hvønn brúkara mótvirka minking í nýtisluni.

Høvuðsgrundirnar til vøkstur í innlenska eftirspurninginum metir Landsbankin vera tað stóra hallið hjá landinum, gongdin í alingini og heldur betri útlit í fiskivinnuni. Tann størri arbeiðsloysisstuðulin metir Landsbankin fer at mótvirka, at húsarhaldini fara at minka nýtisluna enn meira, og heldur fer at stuðla uppundir, at eisini húsarhaldini fara at økja eftirspurningin nakað. Hesi viðurskifti fara at mótvirka vøkstri í arbeiðsloysisinum. Hesi viðurskifti gera sítt til, at Landsbankin metir, at ársmiðal í 2010 verður sum áður nevnt 6-7%, sum er nakað hægri enn arbeiðsloysi var í 2009.

Útlitini hjá Arbeiðsloysisskipanini fyri 2010 eru tengd at hvussu stórt arbeiðsloysið verður. Skipanin er figgjarliga væl fyri at mæta vaksandi arbeiðsloysisinum. Hægri útgjald sambært nýggju ALS-lógini og hægri arbeiðsloysi hevur økt útgjaldið til arbeiðsleys og væntandi verður hetta enn hægri í 2010. Arbeiðsloysisskipanin metir, at skipanin í 2010 fer at hava hall.

### **Gongdin í virksemi og figgjarligu viðurskiftum hjá skipanini**

Rakstrarroknskapurin fyri tíðarskeiðið 01.01.09 - 31.12.09 vísir eitt úrslit á kr. 17.770.013 móti tkr. 56.230 fyri tíðarskeiðið 01.01.08 - 31.12.08. Fíggjarstøðan vísir eina eginogn á kr. 713.974.197.

Leiðslan metir úrslitið vera nøktandi.

Tøkur peningur og lætt umsetilig virðisbrøv hjá Arbeðsloysisskipanini er í 01.01.09 - 31.12.09 øktur við tkr. 25.872, frá tkr. 673.837 til tkr. 699.709.

### **Hendingar eftir roknskaparlok**

Frá roknskaparloki til í dag er einki hent, sum hevur týðandi ávirkan á ársfrásøgnina.

Nota	2009 DKK	2008 t.DKK
<b>Inntøkur</b>	<b>137.290.030</b>	<b>141.161</b>
Útgjöld og útreiðslur til arbeiðsleys Aðrir kostnaðir	-157.270.925 -6.771.791	-46.847 -6.381
<b>Bruttovinningur</b>	<b>-26.752.686</b>	<b>87.933</b>
1 Starvsfólkaútreiðslur	-6.325.241	-6.165
<b>Úrslit áðrenn av- og niðurskriving</b>	<b>-33.077.927</b>	<b>81.768</b>
Av- og niðurskriving av materiellari stöðisogn	-1.065.513	-384
<b>Úrslit áðrenn fíggjarpostar</b>	<b>-34.143.440</b>	<b>81.384</b>
Fíggjarligar inntøkur	58.837.397	30.317
Fíggjarligar útreiðslur	-4.848.949	-54.424
<b>Úrslit áðrenn skatt og avgjöld</b>	<b>19.845.008</b>	<b>57.277</b>
Skattur og avgjöld	-2.074.995	-1.047
<b>Úrslit</b>	<b>17.770.013</b>	<b>56.230</b>
<b>Býti av úrsliti</b>		
Úrslit	17.770.013	56.230
Flutt úrslit, primo	602.364.177	546.134
<b>Til nýtslu</b>	<b>620.134.190</b>	<b>602.364</b>
Skotið verður upp at býta upphæddina soleiðis:		
Flutt úrslit	620.134.190	602.364
<b>Tilsamans</b>	<b>620.134.190</b>	<b>602.364</b>

<b>AKTIV</b>		31.12.09	31.12.08
Nota		DKK	t.DKK
2	Grundøki og bygningar	23.460.092	24.300
2	Tøkniogn og maskinur	1.186.369	570
2	Rakstrargøgn og innbúgv	500.056	236
<b>Materiell støðisogn tilsamans</b>		<b>25.146.517</b>	<b>25.106</b>
<b>Støðisogn tilsamans</b>		<b>25.146.517</b>	<b>25.106</b>
	Vøru- og tænastráogn	2.360.813	1.565
	Tíðaravmarkingar	7.200	7
<b>Áogn tilsamans</b>		<b>2.368.013</b>	<b>1.572</b>
	Virðisbrøv	496.465.565	513.222
	Íløgukapitalur	24.207.261	56.033
<b>Virðisbrøv og kapitalpartar tilsamans</b>		<b>520.672.826</b>	<b>569.255</b>
<b>Tøkur peningur</b>		<b>179.036.353</b>	<b>104.582</b>
<b>Ogn í umferð tilsamans</b>		<b>702.077.192</b>	<b>675.409</b>
<b>Aktiv tilsamans</b>		<b>727.223.709</b>	<b>700.515</b>

<b>PASSIV</b>		31.12.09	31.12.08
Nota		DKK	t.DKK
3	Stovnsfæ	93.840.006	93.840
3	Flutt úrslit	620.134.191	602.364
	<b>Eginogn tilsamans</b>	<b>713.974.197</b>	<b>696.204</b>
	Vøru- og tænauskuld	765.536	1.171
	Onnur skuld	12.483.976	3.140
	<b>Stuttfreistað skuld tilsamans</b>	<b>13.249.512</b>	<b>4.311</b>
	<b>Skuld tilsamans</b>	<b>13.249.512</b>	<b>4.311</b>
	<b>Passiv tilsamans</b>	<b>727.223.709</b>	<b>700.515</b>

- 4 Veðsetingar og aðrar skyldur
- 5 Sáttmálabundnar skyldur
- 6 Nærskyldir partar



	2009 DKK	2008 t.DKK
<b>Ársúrslit</b>	<b>17.770.013</b>	<b>56.230</b>
7 Reguleringar	1.065.513	384
Broyting í rakstrarpeningi:		
Áogn	-795.442	995
Skyldugur arbeiðsloysistuðul	-405.394	77
Ognarar	9.350.580	-701
Onnur skuld	-7.127	16
<b>Pengastreymar frá rakstri áðrenn fíggjarligar postar</b>	<b>26.978.143</b>	<b>57.001</b>
<b>Pengastreymar frá rakstrinum</b>	<b>26.978.143</b>	<b>57.001</b>
Keyp av materiellari støðisogn	-2.615.376	-23.369
Søla av materiellari støðisogn	1.445.443	0
<b>Pengastreymar frá íløgum</b>	<b>-1.169.933</b>	<b>-23.369</b>
<b>Samlaðir pengastreymar í árinum</b>	<b>25.808.210</b>	<b>33.632</b>
Gjaldføri við ársbyrjan	673.900.969	640.268
<b>Gjaldføri við árslok</b>	<b>699.709.179</b>	<b>673.900</b>
Gjaldføri við árslok verður útgreinaður soleiðis:		
Tøkur peningur	179.036.353	104.582
Virðisbrøv	520.672.826	569.318
<b>Tilsamans</b>	<b>699.709.179</b>	<b>673.900</b>

## ALMENT

Ársfrásøgnin er gjørd í samsvar við ásetingarnar í ársroknskaparlógini fyri feløg í miðalstóra C-flokkinum, við teimum tillaginum sum stýri hevur met neyðugt, og eftir løgtingslóg nr. 113 frá 13. juni 1997 um arbeidsløysistrygging og arbeidssávísing, sum seinast broytt við løgtingslóg nr. 179/2008 frá 25. mai 2009.

Broytti roknskaparhátturin, samanborið við undanfarna ár, hevur ikki givið orsök til broytingar av roknskapartølunum.

Upphæddir í rakstrarroknskapi, fíggjarstøðu og notum v.m. verða avrundað til heil tøl, og samanlíkningartøl fyri undanfarna ár verða avrundað til heil túsund. Av tí, at tøluni verða avrundað hvørt fyri seg, kunnu avrundingsmunir vera millum upplýstar samanteljingar og summin av teimum undirliggjandi tølunum.

### Alment um innrokning og máting

Í rakstrarroknskapinum verða inntøkur innroknaðar so hvørt sum tær verða forvunnar, herundir virðisjavningar av fíggjarligari ogn og skuld. Í rakstrarroknskapinum verða somuleiðis allar útreiðslur, herav av- og niðurskrivingar innroknaðar.

Í fíggjarstøðuni verða ognir innroknaðar, tá tað er sannlíkt, at framtíðar fíggjarligir fyrimunir fara at koma skipanini til góðar, og virði av ognini verður mettt á lítandi. Skuld verður innroknað í fíggjarstøðuna, tá hon er sannlík og kann mátast á lítandi. Ogn og skuld verða innroknað til kostprís, og eftir hetta verður hvør roknskaparpostur viðgjørdur, sum lýst niðanfyri.

Við innrokning og máting verður atlit tikið til væntað tap og váðar, ið vísa seg áðrenn ársfrásøgnin er liðug, og sum kunnu sanna ella avsanna viðurskifti, sum vóru til staðar við roknskaparlok.

## RAKSTRARROKNSKAPUR

### Inntøkur

Gjöld frá löntakarum og arbeiðsgevarum v.m. verða inntøkuförd í tí roknskaparári, sum lønin, ALS-gjaldið verður roknað av, verður goldin. Inntøkur frá sjálvstøðugt vinnurekandi verður inntøkuförd einaferð árliga og tryggingartakarinn hevur yvirtikið skylduna fyri árslok.

### Útgjöld

Útgjöldini eru tíðargreinaði soleiðis, at tey útgjöld, ið ikki eru útgoldin áðrenn 31. desember men, sum hoyra heima í roknskaparárinum, eru tikin við sum skyldugur arbeiðsloysisstuðul undir skuld í fíggjarstøðuni ultimo í roknskaparárinum.

### Aðrir kostnaðir

Her er talan um kostnað í samband við útbreiðslu (distributiún), marknaðarføring, umsiting, hølir og tap av ágóða.

### Avskrivningar

Avskrivning av materiellari støðisogn verður lögð soleiðis til rættis, at tað fer fram ein skipað avskrivning av støðisognini grundað á eina meting av brúkstíðini. Felagið hevur brúkt niðanfyrri standandi brúkstíðir og restvirði::

	Brúkstíð	Restvirði
Bygningar	50 ár	9 mió. kr.
Framleiðslutól og maskinur	3 ár	0%
Annar útbúnaður, rakstartól og innbúg	3 ár	0%

Grundøki verða ikki avskrivað.

Støðisogn við einum útveganarvirði, ið er minni enn kr. 20.000 pr. eind verður útreiðsluförd í roknskaparárinum.

### Fíggjarpostar

Undir fíggjarpostar koma rentuinntøkur, rentuútreiðslur, staðfestur og óstaðfestur kursvinningur og –tap av virðisbrøvum, skuld og flyting í fremmandum gjaldoyra, amortisering av fíggjarligum aktivum og skyldum umframt rentuútreiðslur og rentuendurgjald av skatti. Fíggjarinntøkur og fíggjarligir kostnaðir verða upptiknir við teimum upphæddum, sum hoyra roknskaparárinum til.

**Skattur og avgjöld**

Sambært lögtingslóg nr. 86 frá 1. september 1983 um landsskatt og kommunuskatt við seinni broytingum er Arbeiðsloysisskipanin undantikin skattskyldu.

Posturin umfatar meirvirðisgjald, ið stavar frá keypið av vørum og tænastrum.

**FÍGGJARSTØÐA****Materiell støðisogn**

Materiell støðisogn verður upptikin í fíggjarstøðuni til kostprís frádrigið samanløgdu avskrivningarnar ella til endurvinningarvirði, har hetta er lægri. Endurvinningarvirðið er virðið á ognini við framhaldandi nýtslu ella við sølu.

Vinningur - ella tap við afhending av materiellari støðisogn verður gjørt upp sum munurin millum söluprís frádrigið sölukostnað og roknskaparliga virðið, tá støðisognin verður seld. Vinningur ella tap verður upptikin í rakstrinum undir avskrivningar.

**Áogn**

Áogn verður virðisásett við frádrátti av møguligum tapsvanda grundað á eina meting av hvørjum einstøkum skuldara.

**Tíðaravmarkingar**

Tíðaravmarkingar, sum eru upptiknar undir ogn, umfata goldnar útreiðslur sum viðvíkja næsta roknskaparár.

**Onnur virðisbrøv og kapitalpartar**

Onnur virðisbrøv og kapitalpartar, sum eru upptikin í ogn í umferð, umfata børsskrásett lánsbrøv og partabrøv, sum verða upptikin til dagsvirði seinasta roknskapardag. Virðisbrøv, sum ikki eru børsskrásett, verða upptikin til eitt söluvirði, sum er grundað á eitt roknað kapitalvirði.

**Skuld**

Stuttfreistað skuld verður tikin við til tann kostprís, sum hon er niðurgoldin til. Hetta svarar vanliga eisini til áljóðandi virði.

**PENGASTREYMSUPPGERÐ**

Pengastreymisuppgerðin verður uppsett eftir óbeinleiðis háttinum og vísur pengastreymar frá rakstri, ílögum, fígging, broyting í pengastreymum og tókun pening við ársbyrjan og enda.

Pengastreymar frá rakstri er tillagað fyri ikki likvidar rakstrarpostar og broyting í rakstrarkapitali.

Pengastreymar frá ílögum umfata keyp og sølu av materiellari stöðisogn mótroknað broytingum í áogn og skuld viðvíkjandi nevnda posti.

Tøkur peningur við ársbyrjan og enda er samansettur av tókum peningi og virðisbrøvum.

	2009 DKK	2008 t.DKK
<b>1. Starvsfólkaútreiðslur</b>		
Lønir	6.697.954	6.666
Pensiónir	467.398	401
Almenn gjøld	224.868	221
Aðrar starvsfólkaútreiðslur	-1.064.979	-1.123
Tilsamans	6.325.241	6.165
Harav samsýning til stjórn og nevnd	1.146.361	1.122.567
Miðaltal av starvsfólkum	17	16

**2. Materiell støðisogn**

Upphædd í DKK	Grundøki og bygningar	Tøkniogn og maskinur	Rakstrargøgn og innbúgv
Útveganarvirði pr. 31.12.08	24.300.143	6.125.032	606.409
Tilgongd í árinum	898.392	1.337.137	379.847
Frágongd í árinum	-1.445.443	0	0
Útveganarvirði pr. 31.12.09	23.753.092	7.462.169	986.256
Av- og niðurskrivingar pr. 31.12.08	0	5.619.239	370.248
Av- og niðurskrivingar í árinum	293.000	656.561	115.952
Av- og niðurskrivingar pr. 31.12.09	293.000	6.275.800	486.200
Roknskaparligt virði pr. 31.12.09	23.460.092	1.186.369	500.056

**3. Eginogn**

Upphædd í DKK	Stovnsfæ	Flutt úrslit
---------------	----------	--------------

*Eginognaruppgerð 01.01.08 - 31.12.08*

Salda pr. 31.12.07	93.840.006	546.134.590
Flutt úrslit	0	56.229.588

Salda pr. 31.12.08	93.840.006	602.364.178
--------------------	------------	-------------

*Eginognaruppgerð 01.01.09 - 31.12.09*

Salda pr. 31.12.08	93.840.006	602.364.178
Flutt úrslit	0	17.770.013

Salda pr. 31.12.09	93.840.006	620.134.191
--------------------	------------	-------------

Býti av stovnsfæ:

2009  
DKK

Føroya Landsstýri	20.000.000
Arbeiðsgevarar	29.775.400
Løntakarar	30.139.356
Fritíðargrunnurin	13.925.250
Salda pr. 31.12.09	93.840.006

**4. Veðsetingar og aðrar skyldur**

Ognirnar hjá skipanini eru ikki veðsettar. Tað áhvíkur ikki skipanini aðrar møguligar skyldur so sum ábyrgdir, vekslar v.m.

## 5. Sáttmálabundnar skyldur

Arbeisloysissskipanin hefur sáttmála við Vinnumálaráðið um umsiting av Barsilsskipanini og hefur avtalu við Fasta Gerðarrættin um umsiting av Fasta Gerðarætti.

## 6. Nærskyldir partar

Grundarlag fyri ávirkan

Týðandi ávirkan:

Vinnumálaráðið

Málsøki undir VMR

Transaktiónir:

Skipanin hefur ikki handla við, veitt lán til ella veðsett ella stilla garanti til nevndina, stjórnina ella høvuðspartaeigara ella við feløg uttan fyri skipanina, har hesi hava áhugamál.

	2009	2008
	DKK	t.DKK

## 7. Reguleringar

Avskrivningar	1.065.513	384
Tilsamans	1.065.513	384